

## 629941-2026 - Procedura konkurencyjna

**Chorwacja – Usługi ochrony przed naturalnym ryzykiem lub zagrożeniami – Usługa preventivne, redovne i izvanredne obrana od poplava i leda na branjenom području br. 12: područje maloga sliva Krapina-Sutla i sjeverni dio područja maloga sliva »Zagrebačko prisavlje«**

**OJ S 177/2026 14/09/2026**

**Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy - Ogłoszenie o zmianie Usługi**

### 1. Nabywca

---

#### 1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Hrvatske vode, pravna osoba za upravljanje vodama

E-mail: [Ivica.Zecevic@voda.hr](mailto:Ivica.Zecevic@voda.hr)

Status prawny nabywcy: Podmiot prawa publicznego

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Tytuł: Usługa preventivne, redovne i izvanredne obrana od poplava i leda na branjenom području br. 12: područje maloga sliva Krapina-Sutla i sjeverni dio područja maloga sliva »Zagrebačko prisavlje«

Opis: Usługa preventivne, redovne i izvanredne obrana od poplava i leda na branjenom području br. 12: područje maloga sliva Krapina-Sutla i sjeverni dio područja maloga sliva »Zagrebačko prisavlje« što uključuje grad Zaprešić i općine Brdovec, Marija Gorica, Dubravica, Pušća, Luka, Jakovlje i Bistra.

Identyfikator procedury: 16caa212-4bc7-47ef-8907-11a9b23e6b95

Wewnętrzny identyfikator: OP 2026/376

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

Główne aspekty procedury: Otvoreni postupak

##### 2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 90721800 Usługi ochrony przed naturalnym ryzykiem lub zagrożeniami

##### 2.1.2. Miejsce realizacji

Podpodział krajowy (NUTS): Krapinsko-zagorska županija (HR064)

Kraj: Chorwacja

Informacje dodatkowe: Branjeno područje br. 12: područje maloga sliva Krapina-Sutla i sjeverni dio područja maloga sliva »Zagrebačko prisavlje

##### 2.1.3. Wartość

Szacunkowa wartość bez VAT: 19 766 000,00 EUR

##### 2.1.4. Informacje ogólne

**Podstawa prawna:**

Dyrektywa 2014/24/UE

### 2.1.6. Podstawy wykluczenia

Powody wykluczenia źródła: Dokumenty zamówienia, Uwaga

Udział w organizacji przestępczej: Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji

Korupcija: Korupcija

Nadužycia: Prijevara

Przestępstwa terrorystyczne lub przestępstwa związane z działalnością terrorystyczną:

Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima

Pranie pieniędzy lub finansowanie terroryzmu: Pranje novca ili financiranje terorizma

Praca dzieci i inne formy handlu ludźmi: Rad djece i drugi oblici trgovanja ljudima

Podstawy wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: Neisplata plaće

Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: Sudjelovanje u zabranjenom sporazumu u smislu propisa o zaštiti tržišnog natjecanja

Naruszenie obowiązku płatności podatków: Plaćanje poreza

Naruszenie obowiązku opłacenia składek na ubezpieczenie społeczne: Plaćanje obveza za mirovinsko i zdravstveno osiguranje

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa ochrony środowiska: Kršenje obveza u području zakonodavstva o zaštiti okoliša

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa socjalnego: Kršenje obveza u području socijalnog prava

Naruszenie obowiązków w dziedzinie prawa pracy: Kršenje obveza u području radnog prava

Upadłość: Stečaj

Niewypłacalność: Nesolventnost

Aktywami zarządza likwidator: Imovinom subjekta upravlja stečajni upravitelj

Układ z wierzycielami: Nagodba s vjerovnicima

Działalność gospodarcza jest zawieszona: Suspendirane poslovne aktivnosti

Inna sytuacja podobna do upadłości wynikająca z prawa krajowego: Situacije istovrsne stečaja prema nacionalnim zakonima

Poważne wykroczenie zawodowe: Teški profesionalni propust

Porozumienia z innymi wykonawcami mające na celu zakłócenie konkurencji: Sporazumi s drugim gospodarskim subjektima u cilju narušavanja tržišnog natjecanja

Bezpośrednie lub pośrednie zaangażowanie w przygotowanie przedmiotowego postępowania o udzielenie zamówienia: Narušavanje tržišnog natjecanja zbog izravnog ili neizravnog sudjelovanja u pripremi ovog postupka nabave

Rozwiązanie umowy przed czasem, odszkodowania lub inne porównywalne sankcje:

Prijevremeni raskid, naknada štete ili druge usporedive sankcije

Wprowadzenie w błąd, zatajenie informacji, niemożność przedstawienia wymaganych dokumentów lub uzyskanie poufnych informacji na temat przedmiotowego postępowania:

Lažno prikazivanje, prikrivanje informacija, nemogućnost podnošenja traženih dokumenata i prikupljanje povjerljivih informacija o ovom postupku

## 5. Część zamówienia

---

### 5.1. Część zamówienia: LOT-0000

Tytuł: Usluga preventivne, redovne i izvanredne obrana od poplava i leda na branjenom području br. 12: područje maloga sliva Krapina-Sutla i sjeverni dio područja maloga sliva » Zagrebačko prisavlje«

Opis: Usluga preventivne, redovne i izvanredne obrane od poplava i leda na branjenom području br. 12: područje maloga sliva Krapina-Sutla i sjeverni dio područja maloga sliva »

Zagrebačko prisavlje» što uključuje grad Zaprešić i općine Brdovec, Marija Gorica, Dubravica, Pušća, Luka, Jakovlje i Bistra

Wewnętrzny identyfikator: OP 2026/376

#### **5.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 90721800 Usługi ochrony przed naturalnym ryzykiem lub zagrożeniami

#### **5.1.2. Miejsce realizacji**

Podpodział krajowy (NUTS): Krapinsko-zagorska županija (HR064)

Kraj: Chorwacja

Informacje dodatkowe: Branjeno područje br. 12: područje maloga sliva Krapina-Sutla i sjeverni dio područja maloga sliva »Zagrebačko prisavlje

#### **5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Data początkowa: 01/01/2027

Okres obowiązywania: 48 Miesiące

#### **5.1.4. Wznowienie**

Maksymalna liczba wznowień: 0

#### **5.1.5. Wartość**

Szacunkowa wartość bez VAT: 19 766 000,00 EUR

#### **5.1.6. Informacje ogólne**

##### **Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

#### **5.1.7. Zamówienia strategiczne**

Cel zamówienia strategicznego: Realizacja celów społecznych

Opis: Aspekty se odnose na: Kriterij za odabir ponude

Promowany cel społeczny: Możliwości zatrudnienia osób długotrwale bezrobotnych, znajdujących się w niekorzystnej sytuacji lub osób niepełnosprawnych

#### **5.1.8. Kryteria dostępności**

Kryteria dostępności dla osób niepełnosprawnych nie zostały uwzględnione, ponieważ przedmiot zamówienia nie jest przeznaczony dla osób fizycznych

#### **5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga, Dokumenty zamówienia

Kryterium: Wpis do rejestru handlowego

Opis kryterium selekcji: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kryterium: Wymagane jest zezwolenie lub członkostwo w konkretnej organizacji dla umów o świadczenie usług

Opis kryterium selekcji: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kriterium selekcije: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

Kriterium: Referencije dotyczące określonych usług

Opis kriterium selekcije: Detalji opisani u dokumentaciji o nabavi

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

##### **Kriterium:**

Rodzaj: Cena

Nazwa: Cijena ponude

Opis: Cijena ponude

Kategorija kriterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kriterium udzielenia - Liczba: 90

##### **Kriterium:**

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Društveni aspekti

Opis: Maksimalni broj bodova koji ponuda može dobiti u okviru ovoga kriterija je 10,00 bodova.

Naručitelj želi pridonijeti ponudi poslova kroz javnu nabavu za osobe sa slabijim mogućnostima pronalaženja posla (npr. dugotrajna nezaposlenost, mladi ljudi, useljenici, djelomično radno sposobni stanovnici, osobe s invaliditetom). Ponuditelju će se dodijeliti dodatni bodovi zapošljavanjem osobe ili osoba sa slabijim mogućnostima pronalaženja posla. Osoba/osobe će biti zaposlene u roku od tri (3) mjeseca od dana sklapanja okvirnog sporazuma.

Kategorija kriterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość punktowa, dokładna)

Kriterium udzielenia - Liczba: 10

#### **5.1.11. Dokumenty zamówienia**

Adres dokumentów zamówienia: <https://eojn.hr/tender-eo/96472>

##### **Kanał komunikacji ad hoc:**

Nazwa: <https://eojn.hr/>

#### **5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia**

##### **Warunki zgłoszenia:**

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://eojn.hr/tender-eo/96472>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: chorwacki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Opis gwarancji finansowej: Oblik jamstva: Bankarska garancija izdana u korist Hrvatskih voda kojom se garant obvezuje bezuvjetno, neopozivo i na prvi pisani poziv korisnika garancije, bez prigovora isplatiti iznos jamstva. Trajanje jamstva za ozbiljnost ponude: najmanje do roka valjanosti ponude. Jamstvo za ozbiljnost ponude dostavlja se u izvorniku. Izvornik ne smije biti ni na koji način oštećen (bušenjem, klamanjem i sl.) Jamstvo za ozbiljnost ponude mora se dostaviti do isteka roka za dostavu ponuda na adresu Naručitelja: Hrvatske vode, Ulica grada Vukovara 220, 10000 Zagreb U slučaju zajednice ponuditelja jamstvo se dostavlja na jedan od sljedećih načina: 1. Jamstvo mora glasiti na sve članove zajednice (svi članovi zajednice ponuditelja su nalogodavci na bankarskoj garanciji). 2. Jedan član zajednice može biti nalogodavac, međutim jamstvo mora sadržavati navod o tome da je riječ o zajednici gospodarskih subjekata i navedeni članovi zajednice ponuditelja su nalogodavci 3. Svaki član zajednice ponuditelja dostavlja zasebno jamstvo za svoj dio garancije (zbroj svih pojedinačnih iznosa iz bankovnih jamstava za ozbiljnost ponude mora biti jednak ukupnom iznosu od

592.980,00 EUR). Naručitelj je ovlašten naplatiti jamstvo za ozbiljnost ponude ukoliko nastupi jedna ili više okolnosti iz članka 214. stavka 1. Točke 1. Zakona o javnoj nabavi. Na omotnici u kojoj se dostavljaju dijelovi ponude koji se zbog svog oblika ne mogu dostaviti elektronički i/ili jamstvo za ozbiljnost ponude gospodarski subjekt je obavezan navesti: - naziv i adresu Naručitelja - naziv i adresu gospodarskog subjekta/naziv i adresu svakog člana zajednice gospodarskih subjekata - evidencijski broj nabave - naziv predmeta nabave, - naznaka "DIO/DIJELOVI PONUDE KOJI SE DOSTAVLJA/JU ODVOJENO" - naznaka »NE OTVARAJ«. Termin sklapanja ofert: 14/10/2026 09:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 180 Dni

**Informacje na temat publicznego otwarcia:**

Data otwarcia: 14/10/2026 09:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Miejsce: Hrvatske vode, pravna osoba za upravljanje vodama Ulica grada Vukovara 220 10000 Zagreb

Informacje dodatkowe: Javnom otvaranju ponuda mogu prisustvovati ovlašteni predstavnici ponuditelja i druge osobe. Sukladno članku 282. stavku 8. ZJN 2016, pravo aktivnog sudjelovanja na javnom otvaranju ponuda imaju samo članovi stručnog povjerenstva naručitelja i ovlašteni predstavnici ponuditelja. Ovlašteni predstavnici ponuditelja moraju svoje pisano ovlaštenje predati članovima stručnog povjerenstva naručitelja neposredno prije javnog otvaranja ponuda. Ukoliko je na javnom otvaranju prisutna osoba ovlaštena za zastupanje ili vlasnik obrta, dovoljno je donijeti na uvid osobnu iskaznicu i izvadak iz sudskog registra ili obrtnicu.

**Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Nie Warunki dotyczące realizacji zamówienia: Odredbom članka 132. Zakona o vodama ("Narodne novine", broj: 66/19, 84/21 i 47/23) propisana je obveza subjekta s kojim bude sklopljen Okvirni sporazum da će u svako doba: 1. &nbsp; &nbsp; &nbsp; &nbsp; &nbsp; biti nazočna na branjenom području ljudstvom i materijalnim sredstvima (strojevi, vozila, alati i druga oprema), na temelju čega mu je izdano rješenje o posebnim uvjetima za obavljanje djelatnosti i 2. &nbsp; &nbsp; &nbsp; &nbsp; &nbsp; održavati vlastito ustrojstvo, stanje osposobljenosti i pokretljivosti ljudstva, kao i stanje materijalnih sredstava, uključivo i potrebnu zalihu građevnoga i drugoga materijala, tako da bude sposobno pravodobno pristupiti provedbi mjera utvrđenih Državnim planom obrane od poplava. te u svako doba, na prvi poziv Hrvatskih voda, bezuvjetno i bez prava na prigovor: 1. &nbsp; &nbsp; &nbsp; &nbsp; &nbsp; odazvati se ljudstvom i s materijalnim sredstvima, na temelju kojeg mu je izdano rješenje o posebnim uvjetima za obavljanje djelatnos...

Fakturowanie elektroniczne: Wymagane

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: nie

Stosowane będą płatności elektroniczne: nie

Zasady finansowe: Plaćanje izvedenih Usluga izvršiti će se na poslovni račun odabranog ponuditelja (odnosno podugovaratelja) na temelju situacije odabranog ponuditelja.

Ispostavljeni račun Naručitelj će platiti u roku do 30 dana po njegovom primitku, uz uvjet ovjere od osobe ovlaštene za nadzor provedbe ugovora o nabavi od strane Naručitelja. Na zaprimanje, obradu i plaćanje računa primjenjuje se Zakon o elektroničkom izdavanju računa u javnoj nabavi ("Narodne novine", broj 94/18). Ako se dio ugovora o javnoj nabavi daje u podugovor, tada za Usluge koje će izvesti podugovaratelj, Naručitelj obvezno neposredno plaća podugovaratelju. Izvršitelj mora svom računu, odnosno situaciji priložiti račune svojih

podugovaratelja koje je prethodno potvrdio i ugovor o cesiji s podugovarateljem, kojim se dio ugovorne cijene za usluge izvršene od strane podugovaratelja neposredno plaća na račun podugovaratelja.

#### 5.1.15. **Techniki**

##### **Umowa ramowa:**

Umowa ramowa, bez ponownego poddania zamówienia procedurze konkurencyjnej

Maksymalna liczba uczestników: 999

Dodatkowe kategorie nabywców: Naručiitelji koji su navedeni u ovoj obavijesti

##### **Informacije o dynamicznym systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

#### 5.1.16. **Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Organizacija udjelajuća dodatkovih informacija na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Hrvatske vode, pravna osoba za upravljanje vodama

Organizacija udjelajuća dodatkovih informacija na temat procedur odwoławczych: Hrvatske vode, pravna osoba za upravljanje vodama

## 8. Organizacije

---

### 8.1. **ORG-0001**

Oficijalna nazwa: Hrvatske vode, pravna osoba za upravljanje vodama

Numer rejestracyjny: 28921383001

Adres pocztowy: Ulica grada Vukovara 220

Miejscowość: Grad Zagreb

Kod pocztowy: 10000

Podpodział krajowy (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Kraj: Chorwacja

Punkt kontaktowy: Ivica Zečević

E-mail: [Ivica.Zececovic@voda.hr](mailto:Ivica.Zececovic@voda.hr)

Telefon: +385 16307333

Adres strony internetowej: <https://voda.hr/hr>

#### **Role tej organizaciji:**

Nabywca

Organizacija udjelajuća dodatkovih informacija na temat postępowania o udzielenie zamówienia

Organizacija udjelajuća dodatkovih informacji na temat procedur odwoławczych

### 8.1. **ORG-0002**

Oficijalna nazwa: Državna komisija za kontrolu postupaka javne nabave

Numer rejestracyjny: 95857869241

Adres pocztowy: Ulica grada Vukovara 23/V

Miejscowość: Zagreb

Kod pocztowy: 10000

Podpodział krajowy (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Kraj: Chorwacja

Punkt kontaktowy: Kontakt

E-mail: [dkom@dkom.hr](mailto:dkom@dkom.hr)

Telefon: +385 14559 930

Adres strony internetowej: <https://www.dkom.hr/>

**Role tej organizacji:**

Organ odwoławczy

**8.1. ORG-0003**

Oficjalna nazwa: Narodne novine d.d.

Numer rejestracyjny: TED94

Numer rejestracyjny: HR64546066176

Adres pocztowy: Savski gaj XIII. 6

Miejscowość: Zagreb

Kod pocztowy: 10020

Podpodział krajowy (NUTS): Grad Zagreb (HR050)

Kraj: Chorwacja

Punkt kontaktowy: EOJN Helpdesk

E-mail: [ejn@nn.hr](mailto:ejn@nn.hr)

Telefon: +385 16652889

Adres strony internetowej: <https://www.nn.hr/>

**Role tej organizacji:**

TED eSender

## 10. Zmiana

---

Poprzednia wersja ogłoszenia, która jest zmieniana

:

b969933c-65c6-4d61-b64c-a1d43cbc0334-01

Główny powód zmiany

:

Aktualizacja informacji

Opis

:

Naručitelj dodaje obrazac izjave o solidarnoj odgovornosti.

**10.1. Zmiana**

Identyfikator sekcji: LOT-0000

Opis zmian: Ostalo - Naručitelj dodaje obrazac izjave o solidarnoj odgovornosti.

Dokumenty zamówienia zmieniono w dniu: 13/09/2026

## Informacje o ogłoszeniu

---

Identyfikator/wersja ogłoszenia: 53ca2791-320c-4511-b214-f8a4b9f17132 - 01

Typ formularza: Procedura konkurencyjna

Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy

Podrodzaj ogłoszenia: 16

Ogłoszenie – data wysłania: 11/09/2026 18:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: chorwacki

Numer publikacji ogłoszenia: 629941-2026

Numer wydania Dz.U. S: 177/2026

Data publikacji: 14/09/2026